

Questions—suite

- Sociétés de la Couronne
 Air Canada
 Cession avoirs, 290, 317-8
 Publicité, 66
 Canadair Ltée, 37-38, 85, 135-7, 251, 320-1
 Cession avoirs, 43-44
 Corporation de développement du Canada, 42, 79, 357-8, 382
 de Havilland Aircraft of Canada, cession avoirs, 37-38, 320-1
 Eldorado Nucléaire Ltée, 38, 79
 Petro-Canada
 Cession avoirs, 29, 44, 80-81, 242, 442
 Groupe de travail
 Président, 286-7, 309
 Rapport, 47, 413-4
 Structure financière, 82-83, 189-90
 Radio-Canada, cession avoirs, 322
 Société pour l'expansion des exportations
 Garantie investissements aux É.-U., 427, 484-5
 Iran, politique dettes à l'étranger, 427
 Sécurité prêts, 426-7
 Via Rail Canada Inc.
 Cession avoirs, 306, 382
 Directeurs, 309
 Sociétés multinationales, dividendes filiales canadiennes à maison-
 mère, 520
 Sports, tournoi international hockey junior, 414-5, 432, 462
 Système métrique, programme conversion, 134, 226, 429-30
 Tarif douanier, mesures modificatives, 521
 GATT, mesures non tarifaires compensatoires pertes, 521
 T.-N., élections fédérales complémentaires, 356
 Territoire du Yukon
 Commissaire
 Démission M^{me} I. Christensen, 24
 Ren. affaire à Cour suprême, 520
 Pouvoir signer décrets conseil, 521
 Gouv. responsable, établissement, 45, 64-65, 209, 417-8, 485-6
 Leader du gouvernement au Conseil territorial, titre de «premier
 ministre», 24
 Référendum re matière constitutionnelle, 24
 Réunion gouvernementale Canada-Yukon—Conseil des
 Indiens, 24
 Ressources énergétiques, 65
 T.N.-O., ressources énergétiques, 65, 87-88
 Transports
 Aéroports
 Entretiens, 162, 209-10
 Mirabel, développement, 252
 Whitehorse, Yukon, aéroport, 372, 430
 Air Canada et CP Air, fusion, 251-2, 271-2, 285, 288, 358
 Association canadienne des transporteurs aériens, discours minist-
 re, 256, 358
 Chemins de fer
 Mississauga, déraillement trains, 302-3, 320, 353, 358, 419,
 446
 Sécurité, 302-3, 320, 346-7, 353, 358, 446
 Chlore, 320
 Commission canadienne des transports, réduction effectifs, 353
 Grain
 Pas du Nid-de-Corbeau, tarif, 522, 565
 Politique, 88-89, 163, 418, 430
 Port Vancouver vers rive nord, 476-7, 564
 Prince Rupert, construction élévateur terminus, 478-9, 565
 Rap. Murta, 480
 Thunder Bay, installations portuaires, 477, 564
 Halifax, nomination administrateur port, 244, 257

Questions—fin

- Transports—fin
 Matières nucléaires, 309, 320, 353, 358, 381, 419, 420-1 431
 Nordair Ltée, achat actions, 211, 430
 Toronto, service ADAC, 320

Questions de privilège

- Affaire Western Transportation Association, 111-2
 Consommation et corporations, conférence de presse convoquée par
 hon. K. Robinson, 78
 Décorum au Sénat, 292
 Édifices du Parlement, protection contre incendies et sécurité per-
 sonnel, 177-8
 Langlois, hon. L., démission leader adjoint opposition, 103-5
 Règlement du Sénat, autorisation sénateurs avec responsabilités
 ministérielles de comparaître Chambre des communes, 348-51,
 412, 434, 487, 568, 585

Radio-Canada, société

- Cession avoirs, 322
 Connections, 98-99
 Correspondant aux Nations unies, 208
 Employés séparatistes, 321-2
 Qué., politique re référendum, 321-2, 358, 443

Recherche scientifique, 344-6

- Référendum**, 21, 71, 96-97, 138, 192, 195-6, 240-1, 321-2, 358, 441-2,
 442-3, 464, 498-9

Régie intérieure, budgets et administration, comité permanent du Sénat

- Budgets comités, études, 236-7; rap., 513
 Comptes du greffier, étude, 246
 Membres, 198
 Personnel soutien des sénateurs, 290-1

Régime de pensions du Canada. Voir Impôt sur revenu . . . (b. C-17)**Règlement, us et coutumes du Sénat et privilèges du Parlement, comité permanent du Sénat**

- Institution, 6

Règlement du Sénat

- Autorisation aux comités de siéger en même temps que Sénat, 367-8
 Dépôts documents et impression en appendice, 163-4, 394, 443-4
 Modifications
 Art. 49(1c): Refus de voter, 232, 300-1, 324-7, 435-6, 469-70,
 487-9, 491-3, 525-6, 543-5, 570-1
 Art. 104: Comparution devant les Communes, 104, 348-51, 412,
 434, 487, 568, 585
 Multiculturalisme, mot. comparution ministre au c. santé, bien-être
 et sciences, 568, 585
 Période questions, 115-6, 119, 123, 164, 180-2, 307, 315-6, 517-8
 Rappels
 Affaire Western Transportation Association, 111-3
 Art. 16(c)—Comportement des sénateurs, 262, 446
 Art. 20(4)—Questions orales, 517-8
 Art. 26—Deux ou plusieurs sénateurs demandent la parole, 307
 Art. 47(2)—Abrogation d'ordres, 488-9
 Bill en 3^e l., am., 486, 491-3, 529-30
 Débat sur question, 517
 Interdiction utiliser bouteilles de boisson gazeuse de 1.5 litre, ren.
 question au c., 393, 411-2, 455
 Ren. b. aux Communes avec recommandations, 486, 491-3
 Tribune du Sénat à Chambre des Communes, places réservées, 513
 Union interparlementaire, impression rap. en appendice, 394